



Stadtratssitzung

Donnerstag, 25. März 2021, 17.00 – 19.00 Uhr und 19.30 – 22.00 Uhr
BERNEXPO, Mingerstrasse, Bern: Halle 4.1 (Festhalle)

Stand: 10.03.2021

Wir weisen darauf hin, dass Personen mit Covid-19-Symptomen zu Hause bleiben sollten. Ebenso werden besonders gefährdete Personen gebeten, die entsprechenden Schutzmassnahmen für sich vorzukehren. Generell appellieren wir an die Eigenverantwortung der Sitzungsteilnehmenden.

In der Halle der BERNEXPO gilt eine generelle Maskenpflicht. Die Maskenpflicht gilt auch am Rednerpult.

Im Falle einer Covid-19 Erkrankung bzw. einem positiven Testresultat bitten wir Sie, dies umgehend dem Ratssekretariat mitzuteilen.

Die aktualisierte Traktandenliste sowie die Geschäfte zur Sitzung sind im Internet abrufbar unter:
<http://www.bern.ch/stadtrat>.

Traktanden	Geschäfts- Nummer
1. Protokollgenehmigungen Stadtrat 2021 (Protokoll Nr. 1 vom 21.01.2021)	2021.SR.000046
2. Protokollgenehmigungen Stadtrat 2021 (Protokoll Nr. 2 vom 04.02.2021)	2021.SR.000046
3. Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz/Thomas Glauser, SVP): Egelsee Zwischennutzung: juristische Fragen zum Vorgehen und zu den hängigen Verfahren. Besteht Planungssicherheit für alle Beteiligten? (PRD: Alec von Graffenried)	2021.SR.000056
4. Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz/Thomas Glauser, SVP): Ungleiche Behandlung kleiner Anfragen durch den Gemeinderat: le nouveau Regime GFL oder frei nach George Orwell einige sind mehr gleich als andere (GuB: Alec von Graffenried)	2021.SR.000057
5. Kleine Anfrage Alexander Feuz, Thomas Glauser (SVP): Die Fussgänger am Aareweg Tierpark-Elfenau müssen besser vor Zweiradfahrern, die das Fahrverbot missachten, geschützt werden! (TVS: Marieke Kruit)	2021.SR.000058

- | | | |
|-----|--|-----------------|
| 6. | Interfraktionelle Kleine Anfrage SVP, Mitte (Alexander Feuz/Thomas Glauer/Janosch Weyerman, SVP/Philip Kohli/Claudio Righetti, BDP/Ruth Altmann, FDP): Trottoirüberfahrt bei der Einmündung Kollerweg-Muristrasse: wieso baut die Stadt trotz früheren Verlautbarungen nun doch wieder die für Velos und Fussgänger gefährlichen Mischverkehrsflächen?
(TVS: Marieke Kruit) | 2021.SR.000059 |
| 7. | Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz/Ueli Jaisli, SVP): Unzulässige Empfehlungen, dass Kinder auch unter dem 5. Schuljahr Masken tragen müssen
(BSS: Franziska Teuscher) | 2021.SR.000060 |
| 8. | Energiedienstleistungsvertrag für die Volksschule Breitfeld sowie das Bau-provisorium Volksschule Markus (Provisorium Kindergarten Tellstrasse); Verpflichtungskredit 2021 – 2041
(FSU: Katharina Altas / FPI: Michael Aebersold) | 2020.FPI.000146 |
| 9. | IT-Projekt «DOMUM»; Einführung eines neuen Enterprise Resource Plan-ning-Systems (ERP-Systems); Investitionskredit/Verpflichtungskredit
(FSU: Remo Sägesser / FPI: Michael Aebersold) | 2019.FPI.000085 |
| 10. | Zumiete Ersatzstandort Tagi Wittigkofen (Jupiterstrasse 55, Bern); Ver-pflichtungskredit
(FSU: Thomas Fuchs / FPI: Michael Aebersold) | 2020.FPI.000158 |
| 11. | Motion Fraktion SP (Lena Sorg/Yasemin Cevik, SP): Vier Wochen Vater-schaftsurlaub und Elternurlaub für gleichgeschlechtliche Paare; Abschrei-bung
(FSU: Bernadette Häfliger / FPI: Michael Aebersold) | 2015.SR.000180 |
| 12. | Interfraktionelle Motion SP/JUSO, GB/JA!, GFL/EVP (Johannes Warten-weiler, SP/Rahel Ruch, GB/Lukas Gutzwiller, GFL): Wohnbaufonds muss handlungsfähig sein – Globalkredit für den Erwerb von Liegenschaften und Grundstücken; Abschreibung
(FSU: Lionel Gaudy / FPI: Michael Aebersold) | 2017.SR.000163 |
| 13. | Motion Rolf Zbinden (PdA): Keine weitere Vernichtung von günstigen Woh-nungen in der Stadt Bern; Abschreibung
(FSU: Milena Daphinoff / FPI: Michael Aebersold) | 2012.SR.000188 |
| 14. | Motion Fraktion SVP (Alexander Feuz/Hans Ulrich Gränicher, SVP): Ein-leistungsfähiges Verkehrsnetz muss erhalten bleiben! Keine Einführung von Tempo 30 auf Hauptachsen!; <i>Ablehnung</i>
(TVS: Marieke Kruit)
<i>verschoben vom 12.03.2020 und 04.03.2021</i> | 2018.SR.000262 |

15. Motion Fraktion FDP/JF (Oliver Berger/Christophe Weder, FDP): Zukunfts-
fähige Hauptstrasse – flüssiger Durchgangsverkehr auf verkehrsorientierter
Achse Weissenstein-Seftigenstrasse; *Annahme als Richtlinie Punkt 1 und
4 / Ablehnung Punkt 2, 3 und 5*
(TVS: Marieke Kruit)
verschoben vom 12.03.2020 und 04.03.2021 2019.SR.000204
16. Motion Fraktion GLP/JGLP (Melanie Mettler, GLP): Nutzungseffizienz im
öffentlichen Raum; *Annahme*
(TVS: Marieke Kruit)
verschoben vom 12.03.2020 und 04.03.2021 2019.SR.000128
17. Interfraktionelle Motion SP, GB/JA! (Peter Marbet, SP/Franziska Grossen-
bacher, GB): Schliessung Bahnunterführung Steigerhubelstrasse für den
MIV; Begründungsbericht
(TVS: Marieke Kruit)
verschoben vom 12.03.2020 und 04.03.2021 2015.SR.000221
18. Motion Michael Daphinoff/Milena Daphinoff (CVP): Ein Behindertenpark-
platz für das Frei- und Hallenbad Wyler; *Annahme als Richtlinie*
(TVS: Marieke Kruit)
verschoben vom 12.03.2020 und 04.03.2021 2018.SR.000249
19. Interpellation Fraktion SVP (Alexander Feuz/Thomas Glauser/Janosch
Weyermann, SVP): Hält sich der Gemeinderat von Bern im Rahmen der
Verkehrsbeschränkungsmassnahmen an die geltende Rechtsordnung?
(TVS: Marieke Kruit)
verschoben vom 12.03.2020 und 04.03.2021 2019.SR.000298
20. Interfraktionelle Motion FDP/JF, BDP/CVP, SVP (Bernhard Eicher FDP,
Michael Daphinoff, CVP/Alexander Feuz, SVP): Verbesserung der Schul-
wegsicherheit als Priorität der Förderung von Fuss- und Veloverkehr; *An-
nahme als Richtlinie und gleichzeitig Begründungsbericht Punkt 1 / Ableh-
nung Punkt 2 und 3 / Annahme als Postulat Punkt 4*
(TVS: Marieke Kruit)
verschoben vom 26.03.2020 und 04.03.2021 2018.SR.000275
21. Motion Fraktion SP/JUSO (Edith Siegenthaler/Michael Sutter, SP): Schul-
wegsicherheit verbessern – Verkehr auf der Weissensteinstrasse beruhi-
gen; Begründungsbericht
(TVS: Marieke Kruit)
verschoben vom 26.03.2020 und 04.03.2021 2017.SR.000043
22. Motion Fraktion GLP/JGLP (Melanie Mettler, GLP): Walk-to-Work; *An-
nahme als Richtlinie*
(TVS: Marieke Kruit)
verschoben vom 26.03.2020 und 04.03.2021 2019.SR.000126

- | | | |
|-----|---|----------------|
| 23. | Motion Fraktion SP/JUSO (Katharina Altas, SP): Kultur braucht Öffentlichkeit und Plakatständer brauchen Standfestigkeit: Litfasssäulen für Bern; <i>Annahme als Richtlinie</i>
(TVS: Marieke Kruit)
<i>verschoben vom 04.03.2021</i> | 2019.SR.000150 |
| 24. | Interfraktionelle Motion FDP/JF, GB/JA!, GLP/JGLP, GFL/EVP (Thomas Berger, JF/Regula Tschanz, GB/Maurice Lindgren, JGLP/Manuel C. Widmer, GFL): Nächtliche Öffnung der Münsterplattform als Pilotversuch; Begründungsbericht
(TVS: Marieke Kruit)
<i>verschoben vom 04.03.2021</i> | 2017.SR.000081 |
| 25. | Interfraktionelle Motion SP/JUSO, GB/JA!, GFL/EVP, GLP/JGLP, AL/GaP/PdA, (Timur Akçasayar, SP/Franziska Grossenbacher, GB/Manuel C. Widmer, GFL/Melanie Mettler, GLP/Tabea Rai, AL): Förderung der Biodiversität: Für eine pestizidfreie Gemeinde Bern; <i>Annahme als Richtlinie</i>
(TVS: Marieke Kruit)
<i>verschoben vom 04.03.2021</i> | 2019.SR.000019 |
| 26. | Postulat Fraktion GB/JA! (Franziska Grossenbacher, GB): Biodiversitätskonzept auf Kurs?; <i>Annahme</i>
(TVS: Marieke Kruit)
<i>verschoben vom 04.03.2021</i> | 2019.SR.000066 |
| 27. | Postulat Fraktion GB/JA! (Rahel Ruch/Lea Bill, GB): Möblierung und Aneignung des öffentlichen Raumes begleiten; <i>Annahme</i>
(TVS: Marieke Kruit)
<i>verschoben vom 04.03.2021</i> | 2018.SR.000239 |
| 28. | Postulat Fraktion GLP/JGLP (Peter Ammann, GLP): Mensch mit Tier; <i>Annahme und gleichzeitig Prüfungsbericht</i>
(TVS: Marieke Kruit)
<i>verschoben vom 04.03.2021</i> | 2019.SR.000189 |
| 29. | Interpellation Henri-Charles Beuchat (SVP): Neue Abfall-Sammelstelle Schosshaldenstrasse, Schulhaus Laubegg ärgert Anwohner
(TVS: Marieke Kruit)
<i>verschoben vom 04.03.2021</i> | 2018.SR.000269 |

Bern, 10. März 2021

Kurt Rügsegger
Stadtratspräsident

Versand Prüfungsberichte:

- Postulat Henri-Charles Beuchat (SVP) vom 20. September 2018: Willkommen zum Stillen und Wickeln! (2019.SR.000195)
- Postulat Fraktion GLP/JGLP (Maurice Lindgren, JGLP/Peter Ammann, GLP): Steuerentlastung für alle statt Steuerprivilegien für wenige (2019.SR.000218)
- Postulat Fraktion SP/JUSO (Katharina Altas, SP): Mehr günstige Räume für Kultur und Bildung dank besserer Zusammenarbeit zwischen Immobilien Stadt Bern (ISB)/Koordinationsstelle Zwischennutzung und Jugendamt/Kultur Stadt Bern (2017.SR.000035)
- Postulat Fraktion SP (Michael Sutter/Ingrid Kissling-Näf, SP): Harmonisierung der Parkgebühren in der Berner Altstadt (2018.SR.000024)
- Postulat Fraktion SVP (Alexander Feuz/Hans Ulrich Gränicher, SVP): Marziliquartier: Prüfung eines Busbetriebes in den Wintermonaten (2019.SR.000006)
- Postulat Fraktion SP (Peter Marbet/Michael Sutter, SP): Meinen-Areal: Wohnungen – für alle statt für wenige (2014.SR.000059)
- Postulat Fraktion SP (Stefan Jordi, SP): Kasernenareal Bern: Wieso wird das brachliegende Potential nicht besser genutzt? (2016.SR.000177)
- Postulat Fraktion BDP/CVP (Michael Daphinoff, CVP/Philip Kohli, BDP): Zweite Tramachse frühzeitig prüfen im Rahmen des Trams Länggasse (2018.SR.000231)
- Interfraktionelles Postulat GFL/EVP, FDP/JF, GLP/JGLP, BDP/CVP (Manuel C. Widmer/Brigitte Hilty Haller, GFL/Tom Berger, JF/Claude Grosjean, GLP/ Milena Daphinoff, CVP): Globalbewilligungen für das Aufstellen von TV-Geräten mit Lautsprechern auf den Aussenbestuhlungsflächen (2018.SR.000215)
- Interfraktionelles Postulat FDP/JF, GLP/JGLP, BDP/CVP (Claudine Esseiva, FDP/Marianne Schild, GLP/Milena Daphinoff, CVP): Gastromeile in der unteren Altstadt (2018.SR.000169)